

সহীহ সাধারণ কুরআন তিলাওয়াত
ও
অনুবাদ শিক্ষা



ক্লাস-১১

স্বরধ্বনি শাদাহ



রিভিশন

مُحَمَّدٌ	رَّسُولُ	اللَّهِ	ج	وَالَّذِينَ	مَعَهُ	أَشِدَّاءُ
عَلَى	الْكُفَّارِ	رُحَمَاءُ	بَيْنَهُمْ	ط	تَرَاهُمْ	رُكَّعًا
سُجَّدًا	يَبْتَغُونَ	فَضْلًا	مِّن	اللَّهِ	وَ	رِضْوَانًا
ط	سَيِّمَاهُمْ	فِي	وُجُوهِهِمْ	مِّن	أَثَرِ	السُّجُودِ
ج	ذَلِكَ	مِثْلُهُمْ	فِي	التَّوْرَةِ	ج	وَمِثْلُهُمْ
فِي	الْإِنْجِيلِ	كَزَّرَعٍ	أَخْرَجَ	شَطَأَهُ	فَازَرَهُ	فَاسْتَغْلَظَ
فَاسْتَوَى	عَلَى	سُوقِهِ	يُعْجَبُ	الزَّرَّاعِ	لِيَغِيظَ	بِهِمْ
الْكُفَّارَ	ط	وَعَدَ	اللَّهُ	الَّذِينَ	آمَنُوا	وَعَمِلُوا
الصَّالِحَاتِ	مِنْهُمْ	مَغْفِرَةً	وَأَجْرًا	عَظِيمًا		

স্বরধ্বনি

নাম	আরবী চিহ্ন	বাংলা প্রতিচিহ্ন
১. সুকুন	(' َ ')	হসন্ত (.) চিহ্ন
২. তানবীন	ٓ (- - -)	মূল উচ্চারণ + ন
৩. শাদ্দাহ (তাশদিদ) /দ্বিত্ব চিহ্ন	ـ	মূল উচ্চারণ + পরের শাদ্দাহ যুক্ত অক্ষরে হসন্ত + শাদ্দাহ যুক্ত অক্ষরের উচ্চারণ



স্বরধ্বনি শাদাহ

সংজ্ঞা

পাশাপাশি দু'টি অভিন্ন অক্ষরের প্রথমটি সুকুনযুক্ত
(সাকিন) ও দ্বিতীয়টি হারাকাতযুক্ত (মুতাহাররিক) হলে,
প্রথমটিকে দ্বিতীয়টির মধ্যে “ইদগাম” তথা প্রবেশ করিয়ে
পড়তে হয়

পড়ার এ পদ্ধতিটিকে তাশদীদ বলে

অন্যদিকে হরফটির ওপর তিন দাঁত বিশিষ্ট দ্বিত্ব চিহ্ন
(͡) বসে। চিহ্নটিকে শাদ্দাহ বলে

তাশদিদ ও শাদাহ নামের কারণ

তালদীদ শব্দের অর্থ কঠিন ও শক্ত করা

শাদ্দাহ ব্যবহার ফলে একটি হরফকে দুইবার উচ্চারণ
করতে হয়। যা কিছুটা কঠিন

তাই পদ্ধতিটিকে তাশদীদ বলা হয়

শাদ্দাহ অর্থ- টান দেয়া

শাদ্দাহ পূর্বের হারাকাতকে টান দিয়ে নিয়ে আসে। যার ফলে মাঝে হরফ থাকলে তা পড়তে আসে না

তাই, চিহ্নটিকে শাদ্দাহ বলে

যেমন- قَدَمَ শব্দটি আসলে ছিল قَدَمَ

এখানে দাল অভিন্ন দু'টি হরফ । এর প্রথমটি সাকিন এবং
দ্বিতীয়টি মুতাহাররিক

তাই, প্রথমটিকে দ্বিতীয়টির মধ্যে ইদগাম (প্রবেশ
করানো) হয়েছে এবং দালের উপর শাদ্দাহ (দ্বিত্ব চিহ্ন)
বসানো হয়েছে। ফলে শব্দটি এখন **فَدَّمَ** হয়েছে

যে হরফের উপর তাশদীদ হয় তাকে “মুশাদ্দাদ”
তাশদীদযুক্ত হরফ বলে

তালদীদযুক্ত অক্ষর দু'বার উচ্চারিত হবে । একবার
আগের অক্ষরের হারাকাত দিয়ে

আর দ্বিতীয়বার তার নিজস্ব হারাকাত দিয়ে

“নূন” ও “মীম” অক্ষর দু’টি শাদাহযুক্ত হলে গুনাহ
সহকারে পড়তে হয়

আওয়াজকে নাকে বাজিয়ে পড়াকে গুন্যাহ বলে

শাদ্দাহ- ফাতহা (আ-কার), কাসরা (ই-কার) ও যম্মা (উ-কার) হারাকাতের যেকোনটি দিয়ে হতে পারে।



ফাতহা ক্বসীরাহ/হ্রস্ব আ-কার (ا) দিয়ে শাদ্দার
উচ্চারণ

أَء	أَب	أَتْ	أَتْ	أَج	أَح
আ'আ	আব্বা	আত্তা	আত্তা	আজ্জা	আহ্হা
أَخ	أَد	أَذ	أَر	أَز	أَس
আখ্খ	আদ্দা	আয়্যা	আব্বর	আজ্জা	আস্সা
أَش	أَص	أَض	أَط	أَظ	أَع
আশ্শা	আস্বব্ব	আয়্য	আত্ভ	আয়্য	আ'য়্যা

أَمَّ	أَلَّ	أَكَّ	أَقَّ	أَفَّ	أَغَّ
আম্মা	আল্লা	আক্কা	আক্ক	আফ্ফা	আগ্গ
		أَيَّ	أَهَّ	أَوَّ	أَنَّ
		আয়ইয়া	আহ্হা	আওও	আন্না

ফাতহা কুসীরাহ/হ্রস্ব আ-কার (ৗ) দিয়ে শাদ্দার
বানান

অক্ষর	বানান	উচ্চারণ	
ا	বাংলা : হামজা ৷, হামজা দ্বিত্ব চিহ্ন = ‘আ; হামজা ৷ = আ	=	أَ (আ‘আ)
	আরবী : اَ اْ = ‘আ; اِ = আ		
ب	বাংলা : হামজা ৷, বা দ্বিত্ব চিহ্ন = আব্; বা ৷ = বা	=	أَبْ (আব্বা)
	আরবী : اَبْ اَبَّ = আব্, اَب = বা		

অক্ষর	বানান	উচ্চারণ	
ت	বাংলা : হামজা ৷, তা দ্বিত্ব চিহ্ন = আত্; তা ৷ = তা	=	أَ (আত্‌তা)
	আরবী : أَ ت = আত্, ت = তা		
ح	বাংলা : হামজা ৷, ছা দ্বিত্ব চিহ্ন = আহ্; ছা ৷ = ছা	=	أُ (আহ্‌ছা)
	আরবী : أُ ح = আহ্, ح = ছা		

অক্ষর	বানান	উচ্চারণ	
জ	বাংলা : হামজা ৷, জা দ্বিত্ব চিহ্ন = আজ্; জা ৷ = জা	=	 (আজ্জা)
	আরবী :  জ = আজ্, জ = জা		
ح	বাংলা : হামজা ৷, হা দ্বিত্ব চিহ্ন = আহ্; জা ৷ = জা	=	 (আহ্হা)
	আরবী :  ح = আহ্, ح = হা		

অক্ষর	বানান	উচ্চারণ
خ	বাংলা : হামজা ৷, খ দ্বিত্ব চিহ্ন = আখ্; খ ৷ = খ	أَخْ (আখ্খ)
	আরবী : أ خ = আখ্, خ = খ	
د	বাংলা : হামজা ৷, দা দ্বিত্ব চিহ্ন = আদ্; দ ৷ = দা	أَدْ (আদ্দা)
	আরবী : أ د = আদ্, د = দা	

أَء	أَب	أَت	أُت	أَج	أَح
আ'আ	আব্বা	আত্তা	আত্তা	আজ্জা	আহ্‌হা
أَخ	أَد	أَذ	أَر	أَز	أَس
আখ্‌খ-	আদ্দা	আয়্যা	আয়্যা	আজ্জা	আস্‌সা
أَش	أَص	أَض	أَط	أَظ	أَع
আশ্‌শা	আস্ব্ব-	আয়্য-	আত্ত-	আয়্য-	আ'য়্যা

أَمَّ	أَلَّ	أَكَّ	أَقَّ	أَفَّ	أَغَّ
আম্মা	আল্লা	আক্কা	আক্ক-	আফ্ফা	আগ্গ-
		أَيَّ	أَهَّ	أَوَّ	أَنَّ
		আয়ইয়া	আহ্হা	আওও	আন্না

উদাহরণ

رَحَبَ	أَمَرَ	شَرَفَ	صَدَّ
قَدَّمَ	مَرَّ	إِنَّ	تَوَضَّأَ

ফাতহা তবীলাহ তথা দীর্ঘ আ-কার (।।) দিয়ে শাদ্দাহ

مَشَاءٌ	قُدَّامٌ	عَلَّامٌ	وَهَّابٌ
			حَلَّافٌ



কাসরা কুসীরাহ/হ্রস্ব ই-কার (ি) দিয়ে শাদ্দার
উচ্চারণ

أَح	أَج	أَث	أَث	أَب	أَء
ইহ্‌হি	ইজ্‌জি	ইছ্‌ছি	ইত্‌তি	ইব্‌বি	ইই
أَس	أَز	أَر	أَذ	أِد	أَخ
ইস্‌সি	ইজ্‌জি	ইর্‌রি	ইয্‌যি	ইদ্‌দি	ইখ্‌খি
أَع	أَظ	أَط	أَض	أَص	أَش
ইয়্‌য়ি	ইয্‌যি	ইত্‌তি	ইয্‌যি	ইস্‌সি	ইশ্‌শি

إِمَّ	إِلَّ	إِكَّ	إَقَّ	إِفَّ	إِغَّ
ইম্মি	ইল্লি	ইক্কি	ইক্কি	ইফ্ফি	ইগ্গি
		إِيَّ	إِهَّ	إِوَّ	إِنَّ
		ইইয়ি	ইহ্হি	ইওবি	ইন্নি

কাসরা কুসীরাহ/হুস্ব ই-কার (ি) দিয়ে শাদ্দার
বানান

অক্ষর	বানান	উচ্চারণ	
ع	বাংলা : হামজা ি, হামজা দ্বিত্ব চিহ্ন = ‘ি; হামজা ি = ই	=	إِ (ইই)
	আরবী : اِ ع = ই; ع = ই		
ب	বাংলা : হামজা ি, বা দ্বিত্ব চিহ্ন = ইব্ ; বা ি = বি	=	إِب (ইব্‌বি)
	আরবী : اِ ب = ইব্, ب = বি		

অক্ষর	বানান	উচ্চারণ	
ت	বাংলা : হামজা ি, তা দ্বিত্ব চিহ্ন = ইত্; তা ি = তি	=	إِ (ইত্‌তি)
	আরবী : اُ ت = ইত্, ت = তি		
ث	বাংলা : হামজা ি, ছা দ্বিত্ব চিহ্ন = ইছ্; ছা া = ছি	=	إِث (ইছ্‌ছি)
	আরবী : اُ ث = ইছ্, ث = ছি		

অক্ষর	বানান	উচ্চারণ	
জ	বাংলা : হামজা ি, জি দ্বিত্ব চিহ্ন = ইজ্; জা ি = জি	=	أَجْ (ইজ্জি)
	আরবী : أَجْ = ইজ্, جِ = জি		
ح	বাংলা : হামজা ি, হা দ্বিত্ব চিহ্ন = ইহ্; হা ি = হি	=	أَحْ (ইহ্‌হি)
	আরবী : أَحْ = আহ্, حِ = হি		

অক্ষর	বানান	উচ্চারণ
خ	বাংলা : হামজা ি, খ দ্বিত্ব চিহ্ন = ইখ্; খ ি = খি	أُخْ (ইখ্খি)
	আরবী : أُخْ = ইখ্, خْ = খি	
د	বাংলা : হামজা ি, দা দ্বিত্ব চিহ্ন = ইদ্; দ ি = দি	أُدْ (ইদ্দি)
	আরবী : أُدْ = ইদ্, دْ = দি	

أَح	أَج	أَك	أِئ	أِب	أِء
ইহ্‌হি	ইজ্‌জি	ইছ্‌ছি	ইত্‌তি	ইব্‌বি	ইই
أَس	أَز	أِر	أِذ	أِد	أِخ
ইস্‌সি	ইজ্‌জি	ইর্‌রি	ইয্‌যি	ইদ্‌দি	ইখ্‌খি
أَع	أِظ	أِط	أِض	أِص	أِش
ইয়্‌য়ি	ইয্‌যি	ইত্তি	ইয্‌যি	ইস্‌স্বি	ইশ্‌শি

أَمِّ	أَلِّ	أَكِّ	أَقِّ	أَفِّ	أَغِّ
ইম্মি	ইল্লি	ইক্কি	ইক্কি	ইফ্ফি	ইগ্গি
		أَيِّ	أَهِّ	أَوِّ	أَنَّ
		ইইয়ি	ইহ্হি	ইওবি	ইন্নি



যম্মা কুসীরাহ/হুদ্ব উ-কার (۞) দিয়ে শাদ্দার
উচ্চারণ

أَحُّ	أَجُّ	أَثُّ	أَثُّ	أَبُّ	أُءُ
উহু	উজ্জু	উছু	উত্তু	উব্বু	উউ
أُسُّ	أَزُّ	أَرْ	أَذُّ	أُدُّ	أُحُّ
উস্‌সু	উজ্‌জু	উর্রু	উয়্যু	উদ্‌দু	উখ্‌খু
أُعُّ	أُظُّ	أُطُّ	أُضُّ	أُصُّ	أُشُّ
উয়্যু	উয়্যু	উত্তু	উয়্যু	উস্ব্বু	উশ্‌শু

أُمُّ	أُلُّ	أُكُّ	أُقُّ	أُفُّ	أُعُّ
উম্মু	উল্লু	উক্কু	উক্কু	উফ্ফু	উগ্গু
		أَيُّ	أَهُّ	أَوْ	أُنُّ
		উয়্যু	উহ্হু	উওবু	উন্নু

যম্মা কুসীরাহ/হুদ্ব উ-কার (۞) দিয়ে শাদ্দার
বানান

অক্ষর	বানান	উচ্চারণ	
ع	বাংলা : হামজা ھ , হামজা দ্বিত্ব চিহ্ন = 'উ; হামজা ھ = উ	=	أ (উ'উ)
	আরবী : أ ع = 'উ; ع = উ		
ب	বাংলা : হামজা ھ , বা দ্বিত্ব চিহ্ন = উব্; বা উ = বু	=	أب (উব'বু)
	আরবী : أ ب = উব্, ب = বু		

অক্ষর	বানান	উচ্চারণ	
ت	বাংলা : হামজা ھ , তা দ্বিত্ব চিহ্ন = উত্; তা ھ = তু	=	أُتْ (উত্‌তু)
	আরবী : أ ت = উত্‌, ت = তু		
ح	বাংলা : হামজা ھ , ছা দ্বিত্ব চিহ্ন = উছ্; ছা ھ = ছু	=	أُحْ (উছ্‌ছু)
	আরবী : أ ح = উছ্‌, ح = ছু		

অক্ষর	বানান	উচ্চারণ	
জে	বাংলা : হামজা ۞ , জা দ্বিত্ব চিহ্ন = উজ্; জা ۞ = জু	=	 (উজ্জু)
	আরবী : ا ج = উজ্, ح = জু		
হে	বাংলা : হামজা ۞ , হা দ্বিত্ব চিহ্ন = উহ্; জা ۞ = জু	=	 (উহ্হু)
	আরবী : ا ح = উহ্, ح = হু		

অক্ষর	বানান	উচ্চারণ
خ	বাংলা : হামজা ھ, খ দ্বিত্ব চিহ্ন = উখ্; খ ھ = খ	أُخْ (উখ্খু)
	আরবী : أُخْ = উখ্, خْ = খ	
د	বাংলা : হামজা ھ, দা দ্বিত্ব চিহ্ন = আদ্; দ ھ = দা	أُدْ (উদ্দু)
	আরবী : أُدْ = উদ্, دْ = দু	

أَح	أَج	أَث	أُت	أَب	أُء
উহু	উজ্জু	উছ্ছু	উত্তু	উব্বু	উউ
أُس	أَز	أَرْ	أُذ	أُد	أُح
উস্‌সু	উজ্‌জু	উর্‌রু	উয্‌যু	উদ্‌দু	উখ্‌খু
أُع	أُظ	أُط	أُض	أُص	أُش
উঐঐ	উয্‌যু	উত্তু	উয্‌যু	উস্বস্ব	উশ্‌শু

أُمُّ	أُلُّ	أُكُّ	أُقُّ	أُفُّ	أُعُّ
উম্মু	উল্লু	উক্কু	উক্কু	উফ্ফু	উগ্গু
		أَيُّ	أَهُّ	أَوْ	أُنُّ
		উয়্যু	উহ্হু	উওবু	উন্নু

অনুশীলন

সুরা ফাতহ/৪৮ : ২৯

مُحَمَّدٌ	رَّسُولُ	اللَّهِ	ج	وَالَّذِينَ	مَعَهُ	أَشِدَّاءُ
عَلَى	الْكُفَّارِ	رُحَمَاءُ	بَيْنَهُمْ	ط	تَرَاهُمْ	رُكَّعًا
سُجَّدًا	يَبْتَغُونَ	فَضْلًا	مِّن	اللَّهِ	وَ	رِضْوَانًا
ط	سَيِّمَاهُمْ	فِي	وُجُوهِهِمْ	مِّن	أَثَرِ	السُّجُودِ
ج	ذَلِكَ	مِثْلُهُمْ	فِي	التَّوْرَةِ	ج	وَمِثْلُهُمْ
فِي	الْإِنْجِيلِ	كَزَّرَعٍ	أَخْرَجَ	شَطَأَهُ	فَازَرَهُ	فَاسْتَغْلَظَ
فَاسْتَوَى	عَلَى	سُوقِهِ	يُعْجِبُ	الزَّرَّاعَ	لِيَغِيظَ	بِهِمْ
الْكُفَّارَ	ط	وَعَدَ	اللَّهُ	الَّذِينَ	آمَنُوا	وَعَمِلُوا
الصَّالِحَاتِ	مِنْهُمْ	مَغْفِرَةً	وَأَجْرًا	عَظِيمًا		



কুরআনের অনুবাদ শেখা



রিভিশন

সুরা লাহাব

শেষ ৩ আয়াত

أَعُوذُ بِاللَّهِ مِنَ الشَّيْطَانِ الرَّجِيمِ

আমি সব সময় বিতাড়িত শয়তানটি থেকে আল্লাহর
নিকট আশ্রয় চাচ্ছি।

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

পরম ও সব সময় দয়ালু আল্লাহর নামে (আরম্ভ
করছি)।

سَيَصْلَىٰ نَارًا ذَاتَ لَهَبٍ

لَهَبٍ	ذَاتَ	نَارًا	سَيَصْلَى
লেলিহান		আগুন	অচিরেই সে প্রবেশ করবে

سَيَصْلَىٰ نَارًا ذَاتَ لَهَبٍ

অচিরেই সে প্রবেশ করবে লেলিহান আগুনে

وَأَمْرًا تُهْطَحُمَالَةَ الْحَطْبِ

الْحَطْبِ	حَمَّالَةٌ	وَأَمْرًا تُهْط
জ্বালানী কাঠের	বোঝা বহনকারিণী	আর তার স্ত্রীও

وَأَمْرًا تُهْطَحُمَالَةُ الْحَطْبِ

আর জ্বালানী কাঠের বোঝা বহনকারিণী তার স্ত্রীও

فِي جَيِّدِهَا حَبْلٌ مِّنْ مَّسَدٍ

مِنْ مَّسَدٍ	حَبْلٌ	جِيْدٌ هَا	فِي
পাকানো আঁশের	রশি	তার গলায়	মধ্যে

فِي جِيدِهَا حَبْلٌ مِّن مَّسَدٍ

তার গলায় থাকবে পাকানো আঁশের রশি

ধন্যবাদ
مع السلامة